

# DIN EN 13288:2006-05 (E)

## Food processing machinery - Bowl lifting and tilting machines - Safety and hygiene requirements

---

| <b>Contents</b>    |   | <b>Page</b> |
|--------------------|---|-------------|
| Foreword .....     |   | 4           |
| Introduction ..... |   | 5           |
| <b>1</b>           | <b>Scope .....</b>  | <b>6</b>    |
| <b>2</b>           | <b>Normative references .....</b>   | <b>6</b>    |
| <b>3</b>           | <b>Terms, definitions and description .....</b>   | <b>8</b>    |
| 3.1                | Terms and definitions .....   | 8           |
| 3.2                | Description - Types of machines dealt with in this European Standard .....              | 8           |
| 3.2.1              | General .....   | 8           |
| 3.2.2              | Type A: Lifting and tilting bowl (see Figures 1a, 1b and 1c) .....                      | 8           |
| 3.2.3              | Type B: Lifting and tilting mixing machine (see Figures 2a and 2b) .....                | 9           |
| 3.2.4              | Type C: Tilting bowl (see Figure 3) .....   | 10          |
| <b>4</b>           | <b>List of significant hazards .....</b>  | <b>11</b>   |
| 4.1                | General .....   | 11          |
| 4.2                | Mechanical hazards .....  | 11          |
| 4.3                | Electrical hazards .....  | 12          |
| 4.4                | Hazard generated by neglecting hygienic design principles .....                         | 12          |
| 4.5                | Hazards generated by neglecting ergonomic principles .....                              | 13          |
| 4.6                | Pneumatic and hydraulic equipment .....   | 13          |
| <b>5</b>           | <b>Safety and hygiene requirements and/or protective measures .....</b>                 | <b>13</b>   |
| 5.1                | General .....   | 13          |
| 5.2                | Mechanical hazards .....  | 13          |
| 5.2.1              | General .....   | 13          |
| 5.2.2              | Zone 1 - Area below bowl or mixing machine .....  | 13          |
| 5.2.3              | Zone 2 - Path of movement of bowl or mixing machine .....                               | 16          |
| 5.2.4              | Zone 3 - Transmission machinery and (where used) pulleys and chains or wire ropes ..... | 16          |
| 5.2.5              | Zone 4 - Discharge zone .....   | 17          |
| 5.2.6              | Mechanical strength and stability .....   | 17          |
| 5.3                | Electrical hazards .....  | 18          |
| 5.3.1              | Safety requirements related to electromagnetic phenomena .....                          | 18          |
| 5.3.2              | Protection against electric shock (see Clause 6 of EN 60204-1:1997) .....               | 18          |
| 5.3.3              | Power circuits (see 7.2.3 of EN 60204-1:1997) .....                                     | 18          |
| 5.3.4              | Protection against earth faults in control circuits (EN 60204-1:1997, 9.4.3.1) .....    | 18          |
| 5.3.5              | Emergency stop (see 10.7 of EN 60204-1:1997) .....                                      | 18          |
| 5.3.6              | Start function (see 10.6 of EN 60204-1:1997) .....                                      | 19          |
| 5.3.7              | Unexpected start-up (see 7.5 of EN 60204-1:1997) .....                                  | 19          |
| 5.3.8              | Motor enclosures (see 15.2 of EN 60204-1:1997) .....                                    | 19          |
| 5.3.9              | Electrical requirements of controls .....   | 19          |
| 5.4                | Hygiene requirements .....  | 19          |
| 5.4.1              | Food area .....   | 19          |
| 5.4.2              | Splash area .....   | 19          |
| 5.4.3              | Non food area .....   | 19          |
| 5.5                | Hazards generated by neglecting ergonomic principles .....                              | 21          |
| 5.6                | Pneumatic and hydraulic equipment .....   | 21          |
| <b>6</b>           | <b>Verification of safety and hygiene requirements and/or protective measures .....</b> | <b>21</b>   |

|                               |   |           |
|-------------------------------|---|-----------|
| <b>7</b>                      | <b>Information for use</b> .....  | <b>22</b> |
| <b>7.1</b>                    | <b>General</b> .....  | <b>22</b> |
| <b>7.2</b>                    | <b>Signal and warning devices</b> .....   | <b>22</b> |
| <b>7.3</b>                    | <b>Instruction handbook</b> .....   | <b>22</b> |
| <b>7.4</b>                    | <b>Marking</b> .....  | <b>23</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>Annex A (normative)</b>    | <b>Noise test code for lifting and tilting machines for bakery (Grade 2 of accuracy)</b> .....  | <b>24</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>A.1</b>                    | <b>Terms and definitions</b> .....  | <b>24</b> |
| <b>A.2</b>                    | <b>Installation and mounting conditions</b> .....   | <b>24</b> |
| <b>A.3</b>                    | <b>Operating conditions</b> .....   | <b>24</b> |
| <b>A.3.1</b>                  | <b>Operating conditions for machines of types A and B</b> .....   | <b>24</b> |
| <b>A.3.2</b>                  | <b>Operating conditions for machines of type C</b> .....  | <b>24</b> |
| <b>A.4</b>                    | <b>Emission sound pressure level determination</b> .....  | <b>25</b> |
| <b>A.5</b>                    | <b>Measurement uncertainties</b> .....  | <b>25</b> |
| <b>A.6</b>                    | <b>Information to be recorded</b> .....   | <b>25</b> |
| <b>A.7</b>                    | <b>Information to be reported</b> .....   | <b>25</b> |
| <b>A.8</b>                    | <b>Declaration and verification of noise emission values</b> .....  | <b>26</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>Annex B (normative)</b>    | <b>Principles of design to ensure the cleanability of lifting and tilting machines for bakery</b> .....                               | <b>27</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>B.1</b>                    | <b>Definitions</b> .....  | <b>27</b> |
| <b>B.2</b>                    | <b>Materials of construction</b> .....  | <b>27</b> |
| <b>B.2.1</b>                  | <b>Type of materials</b> .....  | <b>27</b> |
| <b>B.2.2</b>                  | <b>Surface conditions</b> .....   | <b>27</b> |
| <b>B.3</b>                    | <b>Design</b> .....   | <b>29</b> |
| <b>B.3.1</b>                  | <b>Connections of internal surfaces</b> .....   | <b>29</b> |
| <b>B.3.2</b>                  | <b>Surface assemblies and overlaps</b> .....  | <b>32</b> |
| <b>B.3.3</b>                  | <b>Fasteners</b> .....  | <b>37</b> |
| <b>B.3.4</b>                  | <b>Feet, support and bases for cleaning the machines underneath</b> .....   | <b>38</b> |
| <b>B.3.5</b>                  | <b>Ventilation openings</b> .....   | <b>40</b> |
| <b>B.3.6</b>                  | <b>Hinges</b> .....   | <b>41</b> |
| <b>B.3.7</b>                  | <b>Control panel</b> .....  | <b>42</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>Annex ZA (informative)</b> | <b>Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC, amended by 98/79/EC</b> ..... | <b>44</b> |
| <br>                          |   |           |
| <b>Bibliography</b> .....     |   | <b>45</b> |